Zeitschrift: Zivilschutz = Protection civile = Protezione civile

Herausgeber: Schweizerischer Zivilschutzverband

Band: 37 (1990)

Heft: 9

Werbung

Nutzungsbedingungen

Die ETH-Bibliothek ist die Anbieterin der digitalisierten Zeitschriften auf E-Periodica. Sie besitzt keine Urheberrechte an den Zeitschriften und ist nicht verantwortlich für deren Inhalte. Die Rechte liegen in der Regel bei den Herausgebern beziehungsweise den externen Rechteinhabern. Das Veröffentlichen von Bildern in Print- und Online-Publikationen sowie auf Social Media-Kanälen oder Webseiten ist nur mit vorheriger Genehmigung der Rechteinhaber erlaubt. Mehr erfahren

Conditions d'utilisation

L'ETH Library est le fournisseur des revues numérisées. Elle ne détient aucun droit d'auteur sur les revues et n'est pas responsable de leur contenu. En règle générale, les droits sont détenus par les éditeurs ou les détenteurs de droits externes. La reproduction d'images dans des publications imprimées ou en ligne ainsi que sur des canaux de médias sociaux ou des sites web n'est autorisée qu'avec l'accord préalable des détenteurs des droits. En savoir plus

Terms of use

The ETH Library is the provider of the digitised journals. It does not own any copyrights to the journals and is not responsible for their content. The rights usually lie with the publishers or the external rights holders. Publishing images in print and online publications, as well as on social media channels or websites, is only permitted with the prior consent of the rights holders. Find out more

Download PDF: 18.10.2025

ETH-Bibliothek Zürich, E-Periodica, https://www.e-periodica.ch

Offene Stellen beim Bundesamt für Zivilschutz

Jurist/in

für den Rechtsdienst. Französische Muttersprache mit guten Deutschkenntnissen.

für den Informatikdienst.

EDV-Spezialist/in

für den Einsatz in Kursen für das obere ZS-Kader und die Kantonsinstruktoren sowie für die Erarbeitung von Ausbildungsunterlagen. Höhere berufliche Ausbildung (Lehrerseminar, HTL, HWV, HKG usw.). Offizier oder in einer verantwortungsvollen Funktion des Zivilschutzes.

Instruktoren

Übersetzer/in

für die Übersetzung von Korrespondenzen, Berichten, Gesetzes-, Einsatz-, Fach-, Bedien- und Ausbildungsunterlagen deutsch/französisch und umgekehrt. Übersetzerdiplom mit Berufserfahrung.

Dienstchef/in

für die Leitung der Gruppe Unterrichtsmittel bei der Abteilung Ausbildung. Kaufmännische oder ähnliche Ausbildung. EDV-Kenntnisse erwünscht.

für den Bereich Druck und Verlag von Ausbildungsunterlagen. EDV-Kenntnisse erwünscht.

Kaufmännische/r Angestellte/r

für die Ausfertigung von Ausbildungsunterlagen mit modernen Mitteln (PC/DEC). Ausbildung erfolgt nötigenfalls durch uns. Büroangestellte/r (Halbtagsstelle)

Büroangestellte/r (Halbtagsstelle)

für die Mitarbeit in der Kanzlei der Abteilung Bauliche Massnahmen.

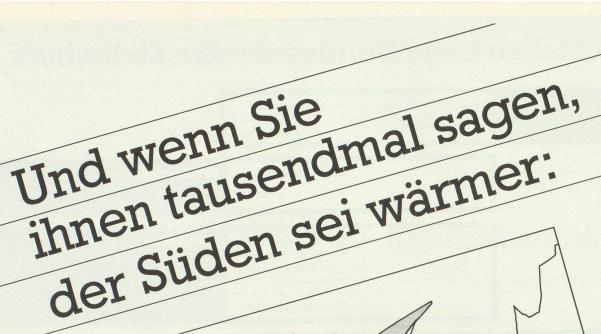
Bauingenieur/HTL dipl. Baumeister/in oder dipl. Bauführer/in

für den Bereich «Baulicher Vollzug» von Zivilschutzbauten aller Art.

für den Bereich «Übermittlungs-, Beleuchtungs- und Elektromaterial». Kaufmännische Ausbildung (KV oder gleichwertige Handelsschule) mit technischen Kenntnissen. Sprachen: Deutsch, gute Französischkenntnisse. Einkäufer/in

für die Gruppe Dokumentation der Abteilung Material. Büroangestellte/r

Telefonische Auskünfte erteilt gerne der Personaldienst Telefon 031 61 51 75, E. Stampfli





Beim falschen Zielpublikum nützt die beste Werbung in der Fachzeitschrift, damit
Deshalb: Werbung in der Friefft

Werbung nichts. Der Werbeträger Fachzeitschrift ist aufgrund seiner präzisen Zielgruppen-ansbrache kaum durch ein anderes Medium zu ersetzen. (Zitat aus ZV + Zi sie die richtigen Leute trifft.

Der Werbeträger Fachzeitschrift ist aufgrund seiner präzisen Zielgruppen-ansprache kaum durch ein anderes Medium zu ersetzen. (Zitat aus ZV + ZV, ansprache kaum durch ein and Werbung.) Chemische Rundschau – Inufa Transport Rundschau – Schweizer

Chemische Rundschau – Inufa Transport Rundschau – Schweizer

Sport aktiv – Inufa-Katalog – Schweizer

Schweizer

Schweizer

Arzt- und Schau – Schweizer

Sport aktiv – Inufa-Katalog – Inufa-Katalog – Sport aktiv – Inufa-Katalog – Chemische Rundschau - Inufa Transport Rundschau - Schweizer
Raumarkt - Procision - Kunstetoffo Diactice - Gnort aktiv - Inufa-K ansprache kaum durch ein anderes Medin der Zeitschrift für Medien und Werbung.) Baumarkt - Precision - Kunststoffe-Plastics - Sport aktiv - Inufa-Katalo Jahrbuch Chemische Rundschau - Arzt- und Spitalbedarf - Jahrbuch Kunststoffe-Plastics - Kommunal-Katalog - Jahrbuch Precision Jahrbuch Chemische Rundschau – Arzt- und Spitalbedarf – Jahrbuch Precision –

Kunststoffe – Plastics – Kommunal-Katalog – Jahrbuch Präventivmedizin –

Kunststoffe – Plastics – Carrossier – Sozial – und Präventivmedizin –

Zivilschutz – Der Fourier – PR-Revue.

Pharmaceutica Acta – PR-Revue.

Vogt-schild fachzeitschriften

Pharmaceutica Acta - PR-Revue.

Telex 812 370 Telefax 01 242 34 89



KANTON SCHWYZ

Wir wollen eine gute Zivilschutz-Ausbildung anbieten - dazu brauchen wir fähige und interessierte Instruktoren.

Wir suchen per 1. Dezember 1990 oder nach Übereinkunft einen vollamtli-

Zivilschutz-Instruktor

Aufgaben

Einsatz als Kursleiter und Klassenlehrer in kantonalen und kommunalen Kursen und Übungen; Ausbildung von Schutzdienstpflichtigen aller Funktionsstufen und aller Dienstzweige. Selbständiges Erarbeiten von Lehrplänen, Kursprogrammen und Ausbildungunterlagen für Kurse und Stabsübungen.

Anforderungen

Charakterfeste Persönlichkeit mit Freude und Fähigkeiten für die Ausbildung von Erwachsenen; kreatives Denkvermögen mit Organisationstalent; sehr gute Allgemeinbildung; sicheres Auftreten.

Offizier/Unteroffizier der Armee oder der Feuerwehr und/oder praktische Lehrtätigkeit im zivilen Führungsbereich erwünscht;

Idealalter: 28 bis 38 Jahre. Der neue Instruktor wird auf seine Aufgaben entsprechend vorbereitet und ausgebildet.

Interessante, anspruchsvolle und abwechslungsreiche Tätigkeit; freie selbständige Arbeit in kleinem Team; gute Sozialleistungen

Bewerbungen mit den üblichen Unterlagen und Foto sind unter Angabe der Gehaltsansprüche bis 15. Okt. 1990 an folgende Adresse einzureichen: Vorsteher Amt für Feuer- und Zivilschutz, Herr Urs Hofer, Schlagstrasse 87, 6430 Schwyz. Auskünfte über den Aufgabenbereich erteilt W. Ulrich, Ausbildungschef, Zivilschutz-Ausbildungszentrum «MYTHEN», Schwyz, Tel. 043 24 22 35.

Militär- und Polizeidepartement

M

Polizeidirektion Stadt Bern Zeughausgasse 16, Postfach 44, 3000 Bern 7 Telefon 031 68 41 11



Bei der Abteilung Zivilschutz und Quartieramt der Stadt Bern ist infolge Pensionierung die folgende Stelle neu zu besetzen:

Chefinstruktor/in

Es handelt sich um eine vielseitige und anspruchsvolle Tätigkeit im Dienste der Bevölkerung.

Anforderungen:

- Charakterfeste Persönlichkeit mit Freude und Fähigkeiten für die Ausbildung von Erwachsenen
- Abgeschlossene berufliche Ausbildung
- Eignung als Vorgesetzter für die Führung der Instruktorenequipe
- Rasche Auffassungsgabe, sicheres Auftreten
- Organisatorische Fähigkeiten
- Gute Umgangsformen und Sinn für Teamarbeit erforderlich
- Selbständige Behandlung von Problemen im Zusammenhang mit der Unterrichtsgestaltung
- Französischkenntnisse mündlich
- Kaderfunktion in Armee/Zivilschutz oder praktische Lehrtätigkeit im zivilen Führungsbereich erwünscht
- Schweizer Bürger/in

Arbeitsort: Zivilschutz-Ausbildungszentrum der Stadt Bern, Mannenriedstrasse 29, 3020 Bern-Riedbach.

Stellenantritt: 1. Februar 1991.

Besoldung: Im Rahmen der städtischen Personal- und Besoldungsord-

Interessenten sind gebeten, ihre Bewerbung mit den üblichen Unterlagen bis zum 15. Oktober 1990 an die Abteilung Zivilschutz und Quartieramt der Stadt Bern, Nägeligasse 2, Postfach 56, 3000 Bern 7, zu richten.

Für nähere Auskünfte stehen Ihnen die Herren P. Aeschlimann, Adjunkt (031 68 56 02) oder F. Wälti, Chef Ausbildung (031 50 14 22) jederzeit gerne zur Verfügung.

Polizeidirektion der Stadt Bern Der Polizeidirektor: M. Albisetti

Zivilschutz-Ausbildungszentrum, 6285 Hitzkirch

Zur Verstärkung unseres Teams ist die Stelle eines weiteren

Zivilschutz-Instruktors

zu besetzen.

Aufgaben:

Kursleiter und Klassenlehrer in Kursen, Übungen und Rapporten am Ausbildungszentrum in Hitzkirch sowie Einsätze in den angeschlossenen Gemeinden. Unterstützung des regionalen Ausbildungschefs und Mithilfe bei der Vorbereitung von Kursen und Übungen.

Anforderungen:

- ausgeglichene, charakterfeste Persönlichkeit mittleren Alters
- einschlägige berufliche Ausbildung mit mehrjähriger Berufserfahrung, wenn möglich im Ausbildungsbereich Zivilschutz
- Gewandtheit im mündlichen und schriftlichen Ausdruck
- gute Allgemeinbildung und Lehrbegabung

Anstellung nach den kantonalen Richtlinien.

Stellenantritt nach Vereinbarung.

Auskünfte erteilt Josef Fischer, Ausbildungschef, Telefon 041 85 24 55.

Handschriftliche Bewerbungen mit den üblichen Unterlagen sind bis 27. Oktober 1990 zu richten an Franz Bründler, Präsident des Verwaltungsausschusses, Schmiedhof 3, 6030 Ebikon.



Sucht einen

Mitarbeiter

für die Zivilschutzorganisation

Aufgabenbereiche:

- Ausbildung
- Organisation
- Planung

Anforderungen:

- Erfahrung im Bereich Zivilschutz
- Pädagogisches Geschick, womöglich Erfahrung im Instruktionsdienst (Offizier, ZS-Instruktor)
- Durchsetzungsvermögen
- Gewandtheit im mündlichen und schriftlichen Ausdruck

Stellenantritt nach Übereinkunft

Interessenten erhalten nähere Auskunft über Telefon 033 25 84 80 (A. Zumbrunn verlangen).

Schriftliche Bewerbungen sind bis 31. Oktober 1990 zu richten an das Personal- und Versicherungsamt der Stadt Thun, Thunerhof, 3602 Thun.